AccueilRevenir à l'accueilCollectionSources historiographiquesCollectionÉlie bar Šinaya, *Chronographie*ItemNoms des catholicoi et durée de leur catholicosat. Oavūma

Noms des catholicoi et durée de leur catholicosat. Qayūma

Informations générales

extrait situé sous le règne defin du IVe s.-début du Ve s. Languesyriaque Type de contenuTexte historiographique

Comment citer cette page

Noms des catholicoi et durée de leur catholicosat. Qayūma

Projet ANR TransPerse (CeRMI, CNRS); projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Consulté le 01/11/2025 sur la plate-forme EMAN : https://eman-archives.org/TransPerse/items/show/143

Informations éditoriales

Éditions

Texte syriaque:

- Brooks, E. W., *Eliae metropolitae Nisibeni opus chronologicum, Pars prior*, (*CSCO* 62*, Script. syr. 21), Louvain, 1910 (syr.).
- Brooks, E. W., *Eliae metropolitae Nisibeni opus chronologicum, Pars prior*, (*CSCO* 63*, Script. syr. 23), Louvain, 1910 (trad.).
- Chabot, J.-B., Eliae metropolitae Nisibeni opus chronologicum, Pars posterior, (CSCO 62**, Script. syr. 22), Louvain, 1909.
- Chabot, J.-B., Eliae metropolitae Nisibeni opus chronologicum, Pars posterior, (CSCO 63**, Script. syr. 24), Louvain, 1910.

Traduction française:

Delaporte, L. J., La Chronographie d'Élie Bar Šinaya, métropolitain de Nisibe, (Bibliothèque de l'École des Hautes Études. Sciences historiques et philologiques), Paris, 1910, p. 38-39.

Autres textes corrélés:

- 'Amr ibn Mattā, éd. Gismondi, H., *Maris, Amri et Slibae De patriarchis nestorianorum commentaria*, Pars prior, Roma, 1899, p. 29-30
- Ṣalībā b. Yūḥannā, éd. Gismondi, H., Maris, Amri et Slibae De patriarchis nestorianorum commentaria, Pars altera, Roma, 1897, p. 22-23.
- Bar Ebrōyō, éd. Abbeloos, J.-B., Lamy, T.-J., Gregorii Barhebraei Chronicon

ecclesiasticum III, Louvain, 1877, p. 65.

- Chronique de Séert, chapitre LXIII, éd. Scher, A., Histoire nestorienne inédite (Chronique de Séert) I/2, (Patrologia Orientalis 5), Paris, 1910, p. 313 [201]. Références bibliographiques
- Voir Monferrer Sala, J. P., «Elias of Nisibis», dans D. R. Thomas, A. Mallett (eds), Christian-Muslim Relations: A Bibliographical History. Volume 2 (900–1050), (History of Christian-Muslim Relations 14), Leiden, 2010, p. 726-741 (cf. bibliographie).
- Witakowski, W., «Elias Barshnenaya's Chronicle», dans W. van Bekkum, J. Drijvers, A. Klugkist (eds), *Syriac Polemics*. *Studies in honour of Gerrit Jan Reinink*, Leuven, 2007, p. 219-237.
- Pour la bibliographie voir aussi le site:

A Comprehensive Bibliography on Syriac Christianity

Résumé de la recherche dans Debié, M., L'écriture de l'histoire en syriaque. Transmissions interculturelles et constructions identitaires entre hellénisme et islam, (Late Antique History and Religion 12), Louvain, 2015, p. 623-628.

Trad. Delaporte, p. 36-40: Liste des catholicoi.

Liens

Indexation

Noms propres<u>Qayūma (catholicos)</u>, <u>Tumarṣa (catholicos)</u>, <u>Yazdgird Ier</u> Toponymes<u>Séleucie-Ctésiphon</u> Sujets<u>catholicos</u>, <u>persécution</u>

Traduction

Texte

Noms des catholicoi et durée de leur catholicat. Qayūma (Qajūma)

[trad. éd. Delaporte p. 38] [syr. 12r] Celui-ci fut établi l'année où mourut Tumarṣa, et quand eut [trad. éd. Delaporte p. 39] cessé la persécution contre les chrétiens, [|il sollicita ?...] qu'un autre [syr. 12v] que lui fut nommé catholicos, à cause de son grand âge. Il fut quatre ans dans le catholicat et vécut trois ans après son abdication.

Traducteur(s)L. J. Delaporte

Description

Analyse du passage

Aux dires des chroniqueurs syriaques et arabes chrétiens, l'avènement de Qayūma se fit naturellement après la disparition de son prédécesseur Tumarşa, qui gouverna l'Église 7 ans et quelques mois (8 ans pour Bar 'Ebrōyō). Si Isaac son successeur fut intronisé l'an I de Yazdgird (399-400), Qayūma aurait été logiquement élu en 395. Or, il n'y a pas d'homogénéité sur les datations entre les

sources, la *Chronique de Séert* rapportant par exemple que Qayūma arriva l'an IX de Wahrām IV, soit en 396/7, auquel cas, et comme le souligne l'éditeur, il est assez improbable que Qayūma ait gouverné l'Église de Perse 4 années entières.

Chez Ṣalībā, les datations empiètent sur le catholicosat d'Isaac puisqu'il est dit que Qayūma décéda l'an III de Yazdgird I^{er}, soit en 401/2. Mais Élie spécifie qu'il ne mourut pas en fonction et vécut 3 ans après son abdication, ce qui rejoint l'assertion de Ṣalībā.

Ce tableau est néanmoins en discordance avec les données du synode de Dād-Īšōʻ qui évoquent une vacance du siège primatial de Kokhē pendant 22 ans avant l'arrivée d'Isaac: «Au temps du catholicos Mār Isaac (...) par les mains duquel fut restitué, après avoir vaqué pendant 22 ans, le principat du suprême sacerdoce sur le peuple chrétien» (éd. J.-B. Chabot, *Synodicon orientale*, Paris 1902, syr. p. 48, trad. p. 293). C'est la raison pour laquelle J. Labourt s'est interrogé sur l'existence même des catholicoï Tumarṣa et Qayūma; il avance que la juridiction du catholicos sous les prédécesseurs d'Isaac devait être réduite au seul territoire diocésain de Séleucie-Ctésiphon. Labourt, J., *Le christianisme dans l'empire perse*, Paris, 1904, p. 85-86 n. 4.

Édition numérique

Éditeur numériqueProjet ANR TransPerse (CeRMI, CNRS) ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle).

Mentions légalesFiche: Projet ANR TransPerse (CeRMI, CNRS); projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle). Licence Creative Commons Attribution – Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).

Notice créée par Florence Jullien Notice créée le 11/02/2020 Dernière modification le 01/07/2022

(m)

وه دور دموره المراد على المراد على المرد المرد

تليو[مها

[هذا اسيم في السنة] التي تو ق فيها تومرصا [ولمّا بطل الجور من النصاري است]عفى [وطلب] ان يسام جاثليق عيرة بسبب شيخوخت [و]كا [ن] مدّته في الجثلقة اربع سنين وعاش بعد استعفائد ثلث سنين ق